

22000D0615(07)

15.6.2000

ÚŘEDNÍ VĚSTNÍK EVROPSKÝCH SPOLEČENSTVÍ

L 141/55

## ROZHODNUTÍ SMÍŠENÉHO VÝBORU EHP

č. 31/2000

ze dne 31. března 2000,

kterým se mění příloha IV (Energetika) Dohody o EHP

SMÍŠENÝ VÝBOR EHP,

s ohledem na Dohodu o Evropském hospodářském prostoru ve znění Protokolu o úpravě Dohody o Evropském hospodářském prostoru (dále jen „Dohoda“), a zejména s ohledem na článek 98 této dohody, vzhledem k těmto důvodům:

- (1) Příloha IV Dohody byla změněna rozhodnutím Smíšeného výboru EHP č. 168/1999 ze dne 26. listopadu 1999 <sup>(1)</sup>.
- (2) Rozhodnutí Rady 1999/280/ES ze dne 22. dubna 1991 o postupu Společenství při získávání informací a při konzultacích o nákladech na dodávky ropy a spotřebních cenách ropných produktů <sup>(2)</sup> by mělo být začleněno do Dohody.
- (3) Rozhodnutí Komise 1999/566/ES ze dne 26. července 1999, kterým se provádí rozhodnutí Rady 1999/280/ES o postupu Společenství při získávání informací a při konzultacích o nákladech na zásobování ropou a o spotřebních cenách ropných produktů <sup>(3)</sup>, by mělo být začleněno do Dohody.
- (4) Rozhodnutím Rady 1999/280/ES ze dne 22. dubna 1999 se zrušuje směrnice Rady 76/491/ES ze dne 4. května 1976 o postupu Společenství při získávání informací a konzultacích o cenách ropy a ropných produktů v rámci Společenství, která je začleněna do Dohody a která by proto měla být v Dohodě zrušena.
- (5) Rozhodnutím Komise 1999/566/ES se zrušuje rozhodnutí Komise 77/190/EHS ze dne 26. ledna 1977, kterým se provádí směrnice Rady 76/491/EHS o postupu Společenství při získávání informací a konzultacích o cenách ropy a ropných produktů v rámci Společenství, která je začleněna do Dohody a která by proto měla být v Dohodě zrušena,

ROZHODL TAKTO:

## Článek 1

V příloze IV Dohody se bod 3 (směrnice Rady 76/491/EHS) nahrazuje tímto:

„**399 D 0280:** Rozhodnutí Rady 1999/280/ES ze dne 22. dubna 1999 o postupu Společenství při získávání informací a při konzultacích o nákladech na dodávky ropy a spotřebních cenách ropných produktů (Úř. věst. L 110, 28.4.1999, s. 8).“

## Článek 2

1. V příloze IV Dohody se bod 3a (rozhodnutí Komise 77/190/EHS) nahrazuje tímto:

„**399 D 0566:** Rozhodnutí Komise 1999/566/ES ze dne 26. července 1999, kterým se provádí rozhodnutí Rady 1999/280/ES o postupu Společenství při získávání informací a při konzultacích o nákladech na dodávky ropy a spotřebních cenách ropných produktů (Úř. věst. L 216, 14.8.1999, s. 8).“

2. Dodatek 1 k příloze IV Dohody se zrušuje.

## Článek 3

Znění rozhodnutí 1999/280/ES a 1999/566/ES v islandském a norském jazyce, která mají být zveřejněna v dodatku EHP Úředního věstníku Evropských společenství, jsou platná.

<sup>(1)</sup> Dosud nezveřejněné v Úředním věstníku.

<sup>(2)</sup> Úř. věst. L 110, 28.4.1999, s. 8.

<sup>(3)</sup> Úř. věst. L 216, 14.8.1999, s. 8.

*Článek 4*

Toto rozhodnutí vstupuje v platnost dnem 29. ledna 2000 za předpokladu, že Smíšenému výboru EHP jsou učiněna veškerá oznámení podle čl. 103 odst. 1 Dohody (\*).

*Článek 5*

Toto rozhodnutí bude zveřejněno v oddíle EHP a v dodatku EHP *Úředního věstníku Evropských společenství*.

V Bruselu dne 31. března 2000.

*Za Smíšený výbor EHP*

*předseda*

F. BARBASO

---

(\*) Nebyly oznámeny žádné ústavní požadavky.